

ÍNDICE

Descriptive note of reproduction in the Peruvian Plantcutter (*Phytotoma raimondii*) in the Bosque de Pomac Historical Sanctuary, Lambayeque, Perú. Sergio Nolzco & James J. Roper: 6 - 13

Primer registro para el Perú de Gallareta Cornuda (*Fulica cornuta*). Juan José Chalco Luna: 14 - 15

Selección de recursos alimentarios por dos parejas de Cortarrama Peruana (*Phytotoma raimondii*) en Talara, Piura. Edward Liñán & Sergio Nolzco: 16 - 24

Primer registro documentado del Carpintero de Cara Negra (*Melanerpes pucherani*) en el Perú. Yufani Olaya Preciado: 25 - 27

El Gavilán Acanelado (*Parabuteo unicinctus*) utiliza las áreas urbanas y estaría aumentando su población en la ciudad de Lima, Perú. Renzo P. Piana, Carlos A. Menacho & Fernando Angulo Pralongo: 28 - 36

The expanding known range of Stygian Owl (*Asio stygius*) in the Andes. Jonathan C. Schmitt, Thomas Valqui & Christopher C. Witt: 37 - 45

Primer registro documentado de *Chauna torquata* en Madre de Dios, sureste de Perú. Andy R. Arcco Mamani: 46 - 50

Primer reporte de la Calandria Castaña (*Mimus dorsalis*) para el Perú. José Luis Venero G. & Moisés Vergara P.: 51 - 54

Rescate de Golondrinas de la Tempestad de Collar (*Oceanodroma hornbyi*) en la ciudad de Lima, Perú. Yovana Murillo Vega, Renzo P. Piana & Luis Delgado-Alburqueque: 55 - 64

Reporte del Comité de Registros de Aves Peruanas (CRAP) del periodo 2012. CRAP: 65 - 76

Bibliografía de las Aves del Perú 2012. Manuel A. Plenge: 77 - 84



Individuo macho de Carpintero de Cara Negra (*Melanerpes pucherani*) en el Parque Nacional Cerros de Amotape. Foto: Yufani Olaya Preciado

Reporte del Comité de Registros de Aves Peruanas (CRAP) del periodo 2012

En este reporte del CRAP publicamos los nueve casos tratados en el año 2012. En cada uno de ellos se incluye al observador, el lugar y la fecha de la observación; se indica si el registro fue publicado y si existió evidencia del registro. Asimismo, se indica el status de la especie para el Perú. Finalmente, se muestra la votación de los miembros dividida en votos a favor (Si), en contra (No) y las abstenciones.

Para reportar especies que son registradas por primera vez en el Perú, se debe escribir al secretario del CRAP (Mauricio Ugarte Lewis, mugartelewis@yahoo.com) solicitando el "Formulario para registro de Observaciones de Aves Raras en Perú", llenarlo debidamente y enviarlo de regreso. Las especies que tienen prioridad de ser reportadas al CRAP son aquellas señaladas en la "Lista de las Aves de Perú" con una (H) de "hipotéticas" (Plenge 2013), la cual está disponible en la página web de la Unión de Ornitólogos del Perú: <https://sites.google.com/site/boletinunop/checklist> o por supuesto, especies que no estén en esta lista. Mayor información sobre el CRAP puede ser vista en la web del CRAP: <http://www.corbidi.org/CRAP.html>

A continuación se describe los nueve casos tratados por el CRAP en el año 2012, ordenados en tres secciones: los casos aceptados, los casos rechazados y los casos donde hay cambio de status. Al interior de estas secciones, las especies están ordenadas taxonómicamente.

Report of the Peruvian Bird Records Committee 2012

In this report, we are publishing the nine cases treated in 2012. Included with the published information on each case are the name of the observer, the location and date of the observation, an indication of whether the record previously was published, and the nature of the documentation for the record. It also indicates the status of the species for Peru. Finally, we show the vote of the members divided into positive (Yes), against (No) and abstentions votes.

To report species that are recorded for the first time in Peru, write to the secretary of PBRC (Mauricio Ugarte Lewis, mugartelewis@yahoo.com) requesting the "Record Form for Rare Bird Observations in Peru", this should be completed and returned to the secretary. The priority species to be reported to the PBRC are those identified with an (H) of "hypothetical" in the "List of the Birds of Peru" (Plenge 2013), which is available on the website of the Peruvian Ornithologists Union: <https://sites.google.com/site/boletinunop/checklist> and of course, species not on that list. More information on the PBRC can be obtained on its website: <http://www.corbidi.org/CRAP.html>

This report describes the nine cases treated by the PBRC in 2012, arranged in three sections: the records accepted, the records not accepted, the species with status change. Within these sections, species are arranged taxonomically.

Casos aceptados / Records accepted

Caso 2012-003: *Gallinago undulata*; Becasina Gigante; Giant Snipe

Durante las noches del 9 y 10 de diciembre de 2011, Daniel Cáceres Apaza y otros investigadores de campo, escucharon al menos a cinco individuos de *Gallinago undulata* en una caminata de 1.5 horas durante una expedición del Museo de Historia Natural de la Universidad Nacional de San Agustín de Arequipa al Parque Nacional Bahuaja Sonene en Pampa Juliaca, Pampas del Heath, provincia de Tambopata, departamento de Madre de Dios. Las aves fueron oídas cuando volaban, probablemente en despliegue y en el suelo, en una noche de luna clara en pastizales con arbustos dispersos. Otros investigadores de campo que trabajan en otras áreas, al escuchar las grabaciones, señalaron que también había oído vocalizaciones similares o despliegue en otras noches.

Se registró dos tipos de sonido para este caso: el de las aves volando y el de las aves en tierra. Las grabaciones han sido depositadas en la Biblioteca Macaulay en el Cornell Lab of Ornithology. Se presentó los sonogramas al comité. Las grabaciones de sonido son compatibles con el material comparativo de *Gallinago undulata* en las bibliotecas de sonido y el comité está satisfecho con la correcta identificación de la especie y la exclusión de otras especies de *Gallinago* probables en la zona, tales como (*Gallinago paraguaiiae*). Otros observadores en la zona han informado, en base a visitas anteriores, la presencia de "Becasinas grandes levantando vuelo", pero no pudieron confirmar la identificación.

Estas grabaciones y observaciones representan los primeros registros confirmados para el Perú y es posible que la población en el área sea residente y reproductiva.

La inclusión de esta especie en la lista de aves de Perú fue aprobada con nueve votos a favor y dos abstenciones.

On the night of December 9th/10th 2011 Daniel Cáceres Apaza and other field workers heard at least 5 individuals of *Gallinago undulata* for a total of 1.5 hours during a university expedition from the Museo de Historia Natural de la Universidad Nacional de San Agustín, Arequipa to the Bahuaja Sonene National Park at Pampa Juliaca, Pampas del Heath, Province of Tambopata, Department of Madre de Dios. The birds were seen flying (circling in display?) and on the ground, on a clear moonlit night in tall grassland with scattered bushes.

Other field workers working in other areas, on hearing the recordings, stated they also had heard similar vocalizations/display on other nights. Two sound types were recorded at this time from flying birds and birds on the ground. The recordings have been deposited at the Macaulay Library at the Cornell Lab of Ornithology. Sonograms were submitted to the committee.

The sound recordings are consistent with comparative material of *Gallinago undulata* in sound libraries and the committee is satisfied of the correct identification of the species and the exclusion of other species of *Gallinago* likely in the area (*Gallinago paraguaiiae*).

Previous observers in the area on previous visits have reported “flushed large Woodcock-Snipe” but were unable to confirm identification. These recordings and sight records represent the first confirmed records for Peru and it is possible that there is a resident and breeding population in the area.

Votes were: 9 Yes and 2 Abstentions. The species was added to the Peru list.

Caso 2012-009: *Picumnus albosquamatus*; Carpinterito Escamado; White-wedged Piculet

El 4 de agosto de 2012, Juan Alberto Molina Vilca, Daniel Cáceres y Andy Arcco capturaron un carpinterito macho del género *Picumnus* en una red de niebla en Pampa Juliaca, Pampas del Heath, provincia de Tambopata, departamento de Madre de Dios, mientras realizaban investigaciones en el área. El ave fue fotografiada en mano (Fig. 1 & 2) y posteriormente, se preparó un espécimen para ser depositado en el Museo de Historia Natural de la Universidad Nacional de San Agustín, Arequipa. Las características de la especie incluyen una frente rojiza-anaranjada, pecho blanco y las plumas del vientre con contornos oscuros (haciendo que la mayoría tengan la apariencia de “forma de cuña”).

Estos patrones, el hábitat donde fue capturada el ave y las inferencias biogeográficas, descartan cualquier *Picumnus* peruano ya conocido y concuerdan con *P. albosquamatus*, cuya distribución más cercana es La Paz, Bolivia (la localidad tipo de esta especie es “Rio Tamanipaya, Yungas [departamento de La Paz] Bolivia”). La taxonomía del “Trilling *Picumnus*” está en extrema necesidad de

una revisión taxonómica, ya que hay varias poblaciones, sobre todo en Bolivia, que parecen tener caracteres intermedios entre varios taxones actualmente considerados especies separadas. Sin embargo, a los efectos de la lista de Perú, no parece haber ninguna duda de que el registro de Molina Vilca y colaboradores es *P. albosquamatus*.



Figura 1 & 2: *Picumnus albosquamatus*; Carpinterito Escamado; White-wedged Piculet. Fotos: Juan Molina.

La inclusión de esta especie en la lista de aves de Perú fue aprobada con diez votos a favor y una abstención

On August 4th, 2013, Juan Alberto Molina Vilca, Daniel Cáceres, and Andy Arcco captured a male in a mist net at Pampa Juliaca in the Pampas de Heath, Tambopata Province, Madre de Dios department, while conducting research there. The bird was photographed in the hand (Fig. 1 & 2), then prepared as a museum specimen deposited at Museo de Historia Natural de la Universidad Nacional de San Agustín, Arequipa. The bird's characters included a reddish-orange forehead, white breast and belly feathers with dark outlines (making most appear "wedge-shaped"). These patterns, the habitat where the bird was captured, and biogeographic inferences, rule out any already-known Peruvian *Picumnus*, and are characteristic of *P. albosquamatus*, known from as close as La Paz, Bolivia (in fact, the type locality of this species is from "Rio Tamanipaya, Yungas, [La Paz dept.] Bolivia").

The taxonomy of the "trilling *Picumnus*" is in dire need of taxonomic revision, as there are several populations, particularly in Bolivia, that appear to have intermediate characters between several taxa presently considered separate species. However, for the purposes of the Peru list, there seems no doubt that Molina Vilca et al's record is solidly *P. albosquamatus*.

Votes were: 10 Yes and 1 abstention. The species was added to the Peru list.

Caso 2012-006: *Formicivora grisea*; Hormiguerito de Pecho Negro; White-fringed Antwren

Entre el 3 y el 5 de julio de 2012, Daniel Cáceres Apaza y otros integrantes de una expedición del Museo de Historia Natural de la Universidad Nacional de San Agustín de Arequipa, fotografiaron y colectaron dos ejemplares (una hembra adulta y un macho de edad indeterminable) de *Formicivora grisea* en el Parque Nacional Bahuaja Sonene, Pampa Juliaca, Pampas del Heath, provincia de Tambopata, departamento de Madre de Dios.



Figura 3,4 & 5: *Formicivora grisea*; Hormiguerito de Pecho Negro; White-fringed Antwren. Fotos: Daniel Cáceres Apaza.

Las aves fueron fotografiadas y colectadas en la transición entre pastizales y bosque de galería. Los especímenes fueron depositados el Museo de Historia Natural de la Universidad Nacional de San Agustín, Arequipa. Las fotografías del ave hembra y macho se pueden ver en las figuras 3, 4 & 5. Las muestras y fotografías son concluyentes y estos representan los primeros registros para el Perú y es posible que la población en el área sea residente y reproductiva.

La inclusión de esta especie en la lista de aves de Perú fue aprobada con diez votos a favor y una abstención.

Between the 3rd and 5th of July 2012 Daniel Cáceres Apaza and other field workers from the Museo de Historia Natural de la Universidad Nacional de San Agustín, Arequipa photographed and collected 2 specimens (one adult female and one male of indeterminate age) of *Formicivora grisea* during a university expedition to the Bahuaja Sonene National Park at Pampa Juliaca, Pampas del Heath, Province of Tampoata, Department of Madre de Dios. The birds were photographed and collected at the interface of gallery forest and grassland.

The specimens are deposited at the Museo de Historia Natural de la Universidad Nacional de San Agustín, Arequipa. Photographs of the female and male birds can be seen in figures figuras 3, 4 & 5. The specimens and photographs are conclusive and these represent the first records for Peru and it is possible that there is a resident and breeding population in the area.

Votes were: 10 Yes and 1 Abstention. The species was added to the Peru list.



Casos no aceptados / Records not accepted

Caso 2012-001: *Cypseloides niger*; Vencejo Negro; Black Swift

En agosto de 2009, cuatro individuos de *C. niger* fueron capturados en el sitio de anidación en Colorado, Estados Unidos; y fueron provistos con geo localizadores diseñados para, mediante ciclos de día/noche, estimar la latitud y longitud de su ubicación. De estos cuatro, tres fueron recapturados en el mismo sitio de anidación en 2010 y los datos de los geo localizadores fueron descargados y posteriormente publicados en Beason *et al.* (2012). Se demostró que estos individuos pasaron el invierno boreal en el oeste de la Amazonia brasileña y se sugirió que su ruta de migración con rumbo norte los llevó sobre la zona más al noreste de Perú. Las rutas de migración al sur no pudieron ser determinadas, debido al equinoccio de otoño. La información recabada con los geo localizadores son propensas a cierto error; sin embargo, como se indica en Beason *et al.* (2012), la precisión de las rutas de migración publicadas no es lo suficientemente alta para tener la certeza de que estos individuos, en efecto, cruzan espacio aéreo peruano en su camino hacia y desde sus áreas de invernación en Brasil.

Teniendo en cuenta que actualmente no hay pruebas que corroboren la presencia de la especie en el Perú y que el tamaño de la muestra utilizada en la presente publicación es muy pequeño, el comité votó por la necesidad de esperar hasta que exista más información con mayor precisión, antes de incluir la especie en la lista de Perú. Queremos dejar claro, sin embargo, que creemos que hay indicios de que la

especie cruza regularmente territorio peruano en su ruta migratoria en época no reproductiva, por lo que esperamos que pronto se encuentre evidencia directa de su presencia en Perú.

La inclusión de esta especie en la lista de aves de Perú fue descartada con dos votos a favor, siete en contra y dos abstenciones.

In August 2009, four individuals of *C. niger* were captured at a nesting site in Colorado, USA, and fitted with geolocator devices which are designed to use day/night cycles to estimate the lat/long of the bird. Of these four individuals, three were recaptured at the same nesting site in 2010, and the data from the geolocators were uploaded. The data were published in Beason *et al.* (2012), which showed that these individuals spent the Boreal winter in western Amazonian Brazil, and there was a suggestion that their north-bound migration route may have taken them over the northeast corner of Peru. South-bound migration routes could not be ascertained due to the autumnal equinox causing problems. The geolocators' information is prone to a certain amount of error, however, as was outlined by Beason *et al.* (2012), and the accuracy of the migration routes published is not precise enough to be certain that these individuals did, indeed, cross Peruvian airspace on their way to and from their wintering grounds in Brazil.

Given that there is presently no corroborating evidence for the presence of this species in Peru, and that the sample size used in this publication is so small, we wish to wait until more information of greater accuracy is

available before accepting this species onto the Peruvian list. We wish to make it clear, however, that we believe the bird probably is regularly present in Peru as a migrant or non-breeder, it simply remains undetected as such at present.

Votes were: 2 Yes, 7 No, and 2 Abstentions. The species was not added to the Peru list.

Caso 2012-002: *Colibri serrirostris*; Oreja-Violeta de Subcaudales Blancas; White-vented Violetear

Entre el 23 y el 26 de julio de 2012, un colibrí del género *Colibri* fue visto en el jardín de Amazonia Lodge, cerca de Atalaya, departamento de Madre de Dios (Fig. 6 & 7). Fue reportado al CRAP como el primer registro de *Colibri serrirostris* para el país. Se acompañó el registro con un buen video, fotos y una descripción escrita del ave. A pesar de que el material presentado sugirió la posibilidad de *C. serrirostris*; se consideró que no se descartaba un plumaje atípico de *C. coruscans*. Más aún, la opinión de la mayoría de miembros del comité fue que el individuo en cuestión era en realidad *C. coruscans*.

La inclusión de esta especie en la lista de aves de Perú fue descartada con diez votos en contra y una abstención.

On July 23-26 2012, a Hummingbird of the genus *Colibri* was present in the garden of Amazonia Lodge, near Atalaya, Department of Madre de Dios (Fig. 6 & 7). It was submitted by the observer to CRAP as a White-vented Violetear – *Colibri serrirostris*. Good videotape, photos and a written description of the bird in question were submitted to the committee. Although the presented evidence pointed to a possibility of White-vented Violetear the evidence submitted

did not rule out an atypical plumage of Sparkling Violetear *C. coruscans*.

The committee decided that the Hummingbird in question and the evidence presented was not enough to rule out *C. coruscans* and that indeed the individual in question was in fact that species.

Votes were: 10 No and 1 Abstention. The species was not added to the Peru list.

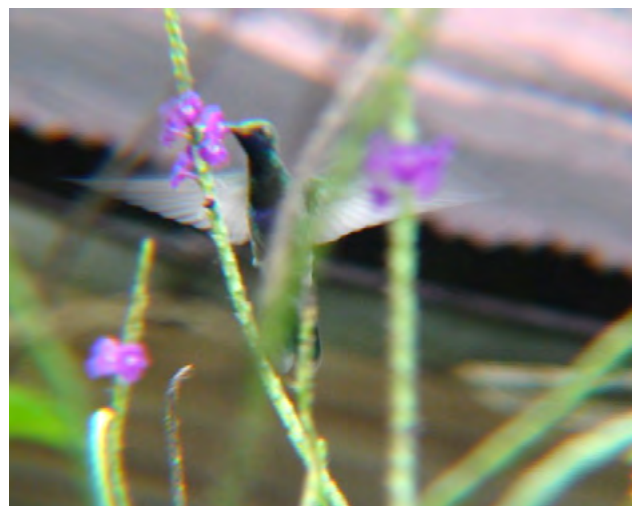


Figura 6 & 7: *Colibri coruscans*; el Colibrí en cuestión; the Colibri in questio. Fotos: Virgilio Yábar Calderón.

Caso 2012-007: *Cinclodes fuscus*; Churrete Acanelado; Buff-winged Cinclodes

Después de la publicación de Sanín *et al.* (2009) que muestra la parafilia de *Cinclodes fuscus* (sensu lato, Bar-winged Cinclodes), la SACC votó para dividir las especies en tres especies hermanas (de norte a sur): *C. albidiventris* (Churrete de Ala Castaña), *C. albiventris* (Churrete de Ala Crema) y *C. fuscus* (Churrete Acanelado). De estas tres especies, las dos primeras son residentes reproductivos en Perú. La especie final, *C. fuscus* (sensu stricto) es una especie parcialmente migratoria de Chile y Argentina.

Vizcarra (2007) informa de un avistamiento, sin documentación de respaldo, desde la costa de Tacna en junio del 2006 de *C. fuscus* (sensu stricto). Este registro es sugerente, aunque los caracteres de campo reportados fueron mínimos, según la fecha y la ubicación. Dada la fecha de esta publicación (anterior a la división del complejo *C. fuscus*) y el poco conocimiento disponible en el momento de qué formas se conocían desde Perú y cómo identificarlos, creemos que sería prudente esperar un registro mejor documentado antes de añadir la especie oficialmente a la lista de Perú.

La inclusión de esta especie en la lista de aves de Perú fue descartada con diez votos en contra y una abstención.

After the publication of Sanín *et al.* (2009) showing the paraphyly of *Cinclodes fuscus* (sensu lato, Bar-winged Cinclodes), the SACC voted to split the species into three sibling species (from north to south): *C. albidiventris* (Chestnut-winged Cinclodes), *C. albiventris* (Cream-winged Cinclodes), and *C. fuscus* (Buff-winged Cinclodes). Of these three species, the first two are

resident breeders within Peru. The final species, *C. fuscus* (sensu stricto) is a partly migratory form from Chile and Argentina. Vizcarra (2007) reports a sighting, with no supporting documentation, from coastal Tacna in June 2006 of *C. fuscus* (sensu stricto).

This record certainly seems suggestive, although the field characters reported were minimal based on date and location. Given the date of this publication (predating the splitting of the *C. fuscus* complex), and the poorer knowledge available at the time of what forms were known from Peru and how to identify them, we feel that it would be prudent to wait for a better-documented record before we add it officially to the Peru list.

Votes were: 10 No and 1 Abstention. The species was not added to the Peru list.

Caso 2012- 05 *Tiaris olivaceus*; Semillero de Cara amarilla; Yellow-faced Grassquit

Thomas Love reportó el avistamiento de dos o tres individuos (de los cuales, al menos uno era un macho adulto) de esta especie el 17 de julio de 1987. El registro fue hecho cerca a un pueblo Yagua, en las inmediaciones del albergue de Yanamono / Explorama, a una elevación de 90m de altitud.

El grupo de esta ave fue reportado en el extremo este del pueblo, cerca del suelo, en un hábitat de hierbas y arbustos bajos; en una tarde calurosa, de cielo casi despejado y sin lluvias un hábitat de hierbas y arbustos bajos; en una tarde calurosa, de cielo casi despejado y sin lluvias. Las observaciones fueron hechas a solo 6 m de distancia con binoculares de enfoque corto, durante dos minutos. No se tomó ningún tipo de

documentación, ni se anotó si estaban vocalizando. El observador recuerda claramente la forma de pequeño espiguero, oliváceo y el patrón de la cara, que es característico e inconfundible para la especie.

El comité de CRAP consideró que por la experiencia del observador no se duda de la genuinidad de la identificación, sin embargo considera que para ser un primer registro para el país, se tiene los siguientes agravantes: no existen pruebas tangibles del registro, se trata de un solo observador y es una observación de hace 34 años, en la cual no se tomó notas al momento de la observación.

Según la literatura en Ecuador, la especie fue registrada por primera vez en 1976 y ahora es vista con cierta regularidad. Muchos miembros del comité indican también que si la especie hubiese colonizado la zona en el Perú, esta ya hubiese sido registrada nuevamente en los 34 años que han pasado. Sin embargo, es necesario acotar que en Ecuador pasaron 18 años entre el primer y el segundo registro.

La inclusión de esta especie en la lista de Aves de Perú fue descartada con nueve votos en contra y dos abstenciones.

Thomas Love reported the sighting of 2 or 3 individuals (at least one of which was an adult male) of this species on 17 July 1987 at the edge of a Yagua village near Yanamono / Explorama Lodge, Iquitos at 90 m above sea level. The group was reported in the eastern end of the town, near the ground, in a habitat of grasses and low shrubs on a warm evening, nearly cloudless sky and no rain. The observations were made at only 6 m distance, with short focus binoculars, for 2 minutes. No documentation was taken about the birds itself or were vocalizing. The observer clearly remembers the shape

of little olive seedeater and the face pattern that is characteristic and distinctive for the species.

The CRAP committee considered that due to the experience of the observer, there's no doubt about the validity of the identification, however considers that as this is the first record for the country, it has the following flaws: There is no tangible evidence for the record, it was seen by one single observer, it's an observation from 34 years ago and no notes were taken at the time of the observation.

According to Ecuadorian literature, the species was first recorded in 1976 and now occurs with some regularity. Many members also noted that if the species had colonized the area in Peru, this would have been already recorded in the intervening 34. It is noteworthy that in Ecuador it took 18 years between the first and the second record.

Votes were 9 No and 2 abstentions. The species was not added to the Peru list.

Especies con cambio de status / Species with status change:

Caso 2012 - 004: *Chroicocephalus maculipennis*; Gaviota de Capucha Café; Brown-hooded Gull

Dan Lane, Jesse Fagan y Rocío Dávila observaron y fotografiaron un individuo presumiblemente de plumaje básico de segundo año en la Laguna Marvilla, Pantanos de Villa, en el departamento de Lima, el 05 de julio de 2012, aproximadamente a las 10:30 am (Fig. 8 & 9).

El tamaño general del ave fue notablemente menor que *Chroicocephalus serranus* y *C. cirrocephalus*, ambas especies presentes en el mismo sitio. El pico se veía más pequeño, más en forma de gancho y era de color rojo con la punta oscura. Las patas eran rojas y tenía una mancha oscura detrás del ojo en la cabeza que era en su mayoría blanca (plumaje básico). El manto y la mayoría de lo expuesto con el ala plegada era gris uniforme, las plumas primarias expuestas eran en gran parte negruzcas con pequeñas marcas en los bordes de las primarias internas. Con el ala abierta, 'espejos' blancos fueron visibles tanto en la superficie superior e inferior del ala, cerca de las puntas de las primarias. En la parte superior del ala existían márgenes basales más oscuros, pero al parecer gris pálido o blanco y puntas anchas y negruzcas en estas plumas primarias. En la parte inferior de las alas, la parte basal de las primarias era negruzca. No se notó una coloración oscura en la cola (pero no se vio bien). La evidencia fotográfica se torna en datos concluyentes para cambiar el estado de hipotético (H) a divagante (V).

La modificación del status de esta especie en la lista de Aves de Perú fue aprobada con nueve votos a favor y dos abstenciones.



Figura 8 & 9: *Chroicocephalus maculipennis*; Gaviota de Capucha Café; Brown-hooded Gull. Fotos: Daniel F. Lane.

One presumably second-basic individual was observed and photographed on Laguna Marvilla, Pantanos de Villa, Lima department on July 5, 2012 approximately at 10:30 am by Dan Lane, Jesse Fagan and Rocio Dávila (Fig. 8 & 9).

In overall size, the bird was noticeably smaller than sympatric Andean (*Chroicocephalus serranus*) and Gray-hooded Gulls (*C. cirrocephalus*). Bill seemed smaller, more 'peg-like' and was red with dark tip. It had red legs and a dark spot behind eye on otherwise mostly white head (basic plumage). Mantle and most of exposed folded wing was flat gray, exposed primaries were largely blackish with small whitish markings along edges of inner primaries. When wing spread, white 'mirrors' visible on both upper and under surfaces of wing near primary tips. On the upper wing, have darker basal margins, but apparently pale gray or white basal, and broad blackish tips to these primaries. On the underwing, the basal part of the primaries were blackish. No dark noted on tail (but not seen well). The photographic evidence is conclusive data to change the status from "Hypothetical" (H) to "Vagrant" (V).

Votes were 9 yes, 0 No, 02 abstentions. The change in the species status in the Peruvian checklist was approved.

Caso 2012-008: *Chauna torquata*; Gritador Chajá; Southern Screamer

El día 8 de diciembre de 2012, en el Lago Pastora Grande, comunidad Tres Islas, provincia de Tambopata, departamento de Madre de Dios, Andy Arcco observó en la vegetación de orilla del lago, dos individuos de la especie *Chauna torquata* en la copa de un árbol. Se tomó fotografías de ambos individuos observados, las cuales fueron

presentadas como evidencia del reporte. Uno de los individuos presentaba el plumaje característico, mientras que el otro mostraba manchas de color marrón en todo el cuerpo (Fig. 10).

Estas fotos representan el primer registro gráfico de la especie para el Perú; pese a que fue observado previamente (Parker 1982, Servat & Pearson 1991, Conservación Internacional 1994), ninguno de estos reportes fue documentado.

La evidencia gráfica fue contundente y permite cambiar el estado de la especie para el país de hipotético (H) a divagante (V) en el sureste de Perú.

La modificación del status de esta especie en la lista de Aves de Perú fue aprobada con diez votos a favor y una abstención.

On December 8, 2012, at Lake Pastora Grande, Comunidad Tres Islas, Province of Tambopata, Department of Madre de Dios. Andy Arcco observed in lake shore vegetation, two individuals of the species *Chauna torquata* in the top of a tree.



Figura 10: *Chauna torquata*; Gritador Chajá; Southern Screamer. Foto: Andy Arcco.

Photographs of both individuals observed, were presented as evidence of this record. One of the individuals had characteristic plumage, while the other showed brown spots all over the body (Fig. 10).

These photos represent the first photographic record of this species for Peru, although it has been previously observed (Parker 1982, Servat & Pearson 1991, Conservation International 1994), none of these records were previously documented. The photographic evidence is conclusive and permits the change of status of the species in the country, from hypothetical (H) to vagrant (V) in southeast Peru.

Votes were 10 yes, 0 No, 01 abstention. The change in the species status in the Peruvian checklist was approved.

LITERATURA CITADA /REFERENCES

Beason, J. P., C. Gunn, K. M. Potter, R. A. Sparks, and J. W. Fox.(2012). The northern Black Swift: migration path and wintering area revealed. *Wilson Journal of Ornithology* 124:1-8.

BirdLife International (2013). Species factsheet: *Chauna torquata*. <www.birdlife.org/datazone>. Fecha de consulta: 17/09/2013.

Conservation International. (1994). The Tambopata - Candamo Reserved Zone of Southeastern Perú: A Biological Assessment. Conservation International, RAP Working Papers, 6: 1-184.

Parker, T. A. III. (1982). Observations of some unusual rainforest and marsh birds in Southeastern Peru. *Wilson Bulletin* 94:477-493

Plenge, M. A. Versión [2013]. Lista de las Aves de Perú. Lima, Perú. Disponible en: <https://sites.google.com/site/boletinunop/checklist>

Sanín, C., Cadena C. D., Maley, J. M., Lijtmaer, D. A., Tubaro P. L., & R. T. Chesser (2009). Paraphyly of *Cinclodes fuscus* (Aves: Passeriformes: Furnariidae): Implications for taxonomy and biogeography. *Molecular Phylogenetics and Evolution*.

Servat G. & D. L. Pearson (1991). Natural history notes and records for seven poorly known bird species from Amazonian Peru. *Bulletin British Ornithologists Club* 11(2): 92-95.

Vizcarra J. K. (2007). Un registro inusual de *Cinclodes fuscus fuscus* en Tacna, Perú. *Boletín SAO* [Revista científica de la Sociedad Antioqueña de Ornitología] 17 (1): 50-52.